# EL LITORAL

Año XXIV — No. 6731 | Servicio telegráfico de — UNITED PRESS — | Edición de 16 páginas | SANTA FE, jueves 9 de octubre de 1941 | Redac. y Adm.: San Martín 2653/55

# ASUME PROPORCIONES EXTRAORDINARIAS LA RECIA LUCHA EN EL FRENTE CENTRAL

## Otto Dietrich, jefe de prensa nazi, adelantó hoy los éxitos obtenidos

### Afirmó que de 60 a 70 divisiones rusas fueron rodeadas en dos grandes bolsones en el frente central siendo difícil su situación

BERLIN, 9. — El señor Dietrich declaró que: "No cabe duda de que todo el frente ruso ha sido aplastado y que los últimos grupos del ejército ruso están siendo eliminados". Después agregó: "La campaña en el frente oriental quedó finalmente resuelta por la destrucción del ejército del mariscal Timoshenko".

El jefe de prensa Dietrich manifestó que de 60 a 70 divisiones soviéticas fueron encerradas en dos grandes bolsones del frente de Moscú. Calcula que las fuerzas rodeadas oscilan entre 1.000.000 y 1.300.000 hombres.

**No rompen el cerco de Leningrado**

BERLIN, 9. — Oficialmente se anunció que nuevas tentativas soviéticas apoyadas con tanques para romper el cerco alemán en torno a Leningrado fueron rechazadas con tremendas bajas para los soviéticos.

**Palabras de Hitler**

**Las últimas reservas rusas**

**La destrucción del poder ruso**

**La evacuación de Moscú**

**Declaraciones del jefe de prensa del Reich**

## Goebbels anunciará algo "importante" el domingo

### La radio de Oslo anunció que el gobierno ruso resolvió declarar a Stalingrado capital temporal

**Se prepara un anuncio especial**

**¿Traslado de la capital soviética?**

**La ruptura de las negociaciones sobre prisioneros**

**Rusos rodeados en Vyazma y Azov**

## EL CONCORDATO ENTRE RUSIA Y EL VATICANO

### El cardenal Maglione se trasladaría a Moscú para firmarlo

**Comunicado del alto comando alemán**

**Explosiones en Kiev**

**Pacto económico turco-alemán**

**Rápida ofensiva nazi**

**La guerra en la próxima primavera**

**Júbilo en Berlín**

## CATEGORICA DECLARACION DE ROOSEVELT

WASHINGTON, 9. (Urgente). — El presidente Roosevelt declaró categóricamente que si Hitler derrota a Rusia el pueblo de los Estados Unidos tendrá que luchar desde sus hogares tan reciamente como están combatiendo ahora los soviéticos.

## Finlandia no tiene sueños imperialistas

## Texto de la proclama que Hitler dirigió al ejército de su país

## La terrible lucha por Moscú tiene como escenario la ciudad de Vyazma

### Los despachos de Moscú admiten que Hitler logró superioridad numérica en el frente central gracias a los últimos refuerzos

**Superioridad numérica alemana**

**Gigantesca batalla**

**Pérdidas enormes de los alemanes**

**Comunicado ruso**

**La situación en tres frentes**

**Descripción de la batalla de Orel**

**Débil ofensiva rusa**

(Pasa a página 2 - 4a. columna)

## JAPON Y LA GUERRA EN EL FRENTE ESTE

### Se prepararía al ejército nipón para nuevas acciones en el Oriente

## NOTICIAS PRINCIPALES DEL DIA

*ALCANZA PROPORCIONES EXTRAORDINARIAS LA LUCHA POR LA POSESION DE MOSCU EN EL FRENTE CENTRAL.*

*OTTO DIETRICH, JEFE DE PRENSA ALEMANA, ANUNCIO EXITOS DEL EJERCITO NAZI Y LA COMPLETA DERROTA DE LOS SOVIETICOS.*

*MOSCU ADMITE LA SUPERIORIDAD NUMERICA ALEMANA, PERO ANUNCIA QUE HAN SIDO RECHAZADOS TODOS LOS ATAQUES.*

*EL PRESIDENTE DE ESTADOS UNIDOS DECLARO QUE SI RUSIA ES DERROTADA EL PUEBLO ESTADOUNIDENSE TENDRA QUE LUCHAR DESDE SUS HOGARES.*

*UN GOLPE DE ESTADO EN PANAMA DERROCO AL PRESIDENTE ARIAS, QUIEN HUYO EN AVION A LA HABANA.*

*Roosevelt envió un mensaje al Congreso solicitando el artillamiento de todos los buques mercantes.*

*En Yugoslavia se ha desencadenado una ola de terror contra los servios y judíos, con ejecuciones en masa.*

# LOS ITALIANOS ATACARON POR AIRE A HAIFA

## En la zona de Tobruk los alemanes empezaron a usar tanques

ROMA, 9 — Oficialmente se [illegible]

Comunicado italiano

ROMA, 9. — El alto comando [illegible]

Utilizan tanques en la zona de Tobruk

EL CAIRO, 9 — El cuartel general británico [illegible]

Las negociaciones turco-germanas

ANKARA, 9 — [illegible]

# El nuevo orden alemán de Europa es tanto político como económico

LONDRES, 9 — El nuevo orden germánico de Europa es tanto económico como político [illegible]

# La carta de Roosevelt a José Stalin

WASHINGTON, 9. — En las esferas oficiales de esta capital ha causado profunda preocupación el hecho de que la nota del presidente Roosevelt al señor Stalin, haya caído en poder de los alemanes y a ese respecto se formulan conjeturas acerca de si no habrá sido una hábil maniobra de espionaje, lo que permitió a la agencia noticiosa oficial alemana, publicar el texto de la carta antes de que se anunciara que ella había sido enviada. Ha trascendido en esta capital que la carta fué transmitida por los conductos diplomáticos regulares desde la Casa Blanca a la embajada de EE. UU. en Moscú, donde el señor Harriman la recibió para entregársela al primer ministro.

Es evidente que en alguna parte entre Wáshington y Moscú, o bien en una de las dos capitales, el espionaje alemán logró obtener una copia de la carta y lo que causa más preocupación en las esferas oficiales norteamericanas, es la posibilidad de que documentos de mucha mayor importancia pueden haber llegado a poder de los nazis por los mismos medios.

Las autoridades han declinado revelar si el texto de la carta fué transmitido por [illegible]

# SE RINDIO UN SUBMARINO DE ALEMANIA

## Era llevado a puerto pero se hundió debido a las averías sufridas

LONDRES, 9 — El almirantazgo anunció que un gran submarino alemán se rindió al rastreador "Lady Shirley" pero algo más tarde se hundió como resultado de las averías que le produjeron los disparos del rastreador.

El "Lady Shirley" llegó a Gibraltar con 44 prisioneros alemanes.

Discurso de John Winant

EDIMBURGO, 9 — El embajador norteamericano John Winant en un discurso que pronunció al otorgársele el diploma de doctor "honoris causa" en leyes y literatura de la Universidad de Edimburgo, lamentó que no todos en el mundo hayan comprendido aún la necesidad de preservarse a tiempo contra la fuerza bruta y la conquista.

Señaló que en el mundo actual hay mucho de cinismo pero también mucho de cándida generosidad y agregó que una derrota en esta guerra significará para la vida y las instituciones anglo-norteamericanas un considerable retraso o tal vez su completa destrucción.

Sugestiones rechazadas

LONDRES, 9 — Un portavoz oficial rechazó las sugestiones hechas por algunos sectores para que se reanude el alumbrado público en las ciudades británicas durante las noches. Hizo notar el portavoz que si se encendían las luces en las calles podrían causar alarmas e inquietud al público en general que prefería soportar los lógicos inconvenientes del oscurecimiento.

Agregó que con miras a facilitar el esfuerzo de guerra se habían autorizado ciertas excepciones a la regla general, como por ejemplo la colocación de algunas luces en las calles y un foco adicional en los automóviles, pero señaló que "no es de interés nacional detallar esas excepciones".

# *Estalló hoy un golpe de estado en Panamá*

## El gobierno del Pte. Arias, que huyó, estaba calificado como de "germanófilo"

PANAMA, 9 — ESTALLO UN GOLPE DE ESTADO. EL PRESIDENTE ARIAS HUYO DEL PAIS.

*UN GOBIERNO GERMANOFILO*

PANAMA, 9 — Las simpatías germanófilas del gobierno del presidente Arnulfo Arias, según fuentes bien informadas, provocaron ayer una revolución palaciega y el derrocamiento del grupo de Arias. Todos los miembros del personal del diario del gobierno "Tribuna" se encuentran detenidos.

Arias personalmente promovió la resolución del gabinete que prohibió el artillamiento de los barcos mercantes que navegan con matrícula panameña. El hecho de que el grupo de Arias haya prohibido que se armase a dichas naves en el preciso momento en que el gobierno de Wáshington se disponía a solicitar al Congreso permiso para armar los barcos mercantes estadounidenses, provocó muchas conjeturas con anterioridad al golpe de estado.

El movimiento, que no provocó derramamiento de sangre, culminó hoy aproximadamente a las 11, y aparentemente fué encabezado por el secretario de Gobierno panameño, Adolfo De la Guardia.

Arias huyó por vía aérea del país y llegó esta mañana a La Habana. El primer indicio que se tuvo acerca del golpe de estado fué anoche, cuando se ordenó a los soldados y marineros norteamericanos que abandonasen Panamá y regresaran a sus puestos en la zona del canal. Desde entonces se les ha prohibido que entren en la república.

*HUYO A CUBA EL PRESIDENTE ARIAS*

PANAMA, 9 — Se produjo un golpe de estado, luego del cual se informó que el presidente Arnulfo Arias había huído a Cuba. Se anunció que el golpe fué sin violencia ni derramamiento de sangre. El presidente se habría trasladado el martes en avión a Cuba.

Panamá fué declarada zona prohibida para las tropas norteamericanas del canal.

*JURO EL NUEVO PRESIDENTE*

PANAMA, 9 — La Corte Suprema tomó juramento como presidente a Ernesto De la Guardia. Este figuraba en segundo término para ocupar la presidencia, pero debió asumir el cargo porque no se pudo encontrar a José Pezet, que estaba en primer término.

*ARIAS LLEGO A LA HABANA*

LA HABANA, 9 — Procedente de Panamá llegó esta mañana el presidente derrocado de ese país, Arnulfo Arias.

*CLAUSURA DE RADIOEMISORAS*

PANAMA, 9 — Anteriormente se informa que han sido clausuradas todas las radioemisoras del país.

*ARIAS LLEGO DE INCOGNITO*

LA HABANA, 9 — Ha trascendido que el señor Arnulfo Arias, ex presidente de Panamá, llegó a esta capital de incógnito. Se tiene entendido que todavía se halla en la ciudad buscando alojamiento.

# El 8o. concurso de corderos de exportación

Será inaugurado mañana en Avellaneda

BUENOS AIRES, 9. — Desde [illegible]

# El más horrible "pogrom" del Eje sobre Yugoslavia

## El ministro yugoslavo Grol manifestó que más de 180.000 servios y judíos fueron masacrados, torturados y detenidos

LONDRES, 9. — El ministro de Comunicaciones del gobierno de Yugoslavia libre, Milan Grol, [illegible]

La situación en Yugoslavia

LONDRES, 9. — Milan Grol, [illegible]

Guerrilleros albaneses

ESTAMBUL, 9. — [illegible]

Ejecuciones en Praga

BERLIN, 9. — La D.N.B. informa de Praga [illegible]

Anuncio de una ejecución

BERLIN, 9. — [illegible]

11 ejecuciones en Checoeslovaquia

BERLIN, 9. — [illegible]

Atrocidades del Eje

LONDRES, 9. — El ministro de Comunicaciones del gobierno yugoslavo [illegible]

Cancelación del toque de queda

BERLIN, 9. — [illegible]

# La terrible lucha por Moscú, tiene como eje, un [illegible]

(Viene de pág. 1a.)

[illegible]

# *Roosevelt envió un mensaje urgente al Congreso de su país*

## Solicita en el mismo autorización para artillar los barcos mercantes a fin de repeler cualquier agresión

WASHINGTON, 9. — El presidente [illegible]

Mensaje de Roosevelt

WASHINGTON, 9 — El presidente Roosevelt envió hoy un mensaje urgente al Congreso, solicitando autorización para armar los barcos [illegible]

Incendio en un barco mercante

NUEVA YORK, 9 — [illegible]

Barcos de cemento

WASHINGTON, 9 — [illegible]

No se firmó aún el nuevo acuerdo anglo-argentino

LONDRES, 9. — El ministerio de Alimentos anunció que aún no se ha firmado el nuevo acuerdo comercial anglo-argentino [illegible]

Rechazo de dos tentativas nazis

MOSCU, 9 — [illegible]

# SE FIRMO HOY UN ACUERDO TURCO-ALEMAN

BERLIN, 9 — De fuente autorizada se informó hoy, que se firmó entre Alemania y Turquía un pacto comercial [illegible]

Tratado argentino-colombiano

BOGOTA, 9 — El senado [illegible]

Agasajos al ministro de Agricultura en el Chaco

RESISTENCIA, 9 — [illegible]

# LA SITUACION DEL CONCEJO DELIBERANTE

## Será considerada en el acuerdo de ministros de mañana viernes

BUENOS AIRES, 9. — El ministro del Interior doctor Culaciati, en una declaración que hizo a mediodía a los periodistas, manifestó que posiblemente mañana se trate en el consejo de ministros la situación del Concejo Deliberante de la Capital Federal. Agregó que existen precedentes de cierre de esos cuerpos colegiados, por decreto y por ley.

### Ministro noruego en la cancillería

BUENOS AIRES, 9. — Esta mañana hizo la visita previa a la presentación de credenciales a la cancillería, el nuevo ministro de Noruega, señor Dudwig, Aubert. Recibió al nombrado diplomático, el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Ruiz Guiñazú.

### El tratado argentino - norteamericano

BUENOS AIRES, 9. — En la cancillería se ultiman las tareas de redacción del convenio comercial entre Argentina y EE. UU. Se sabe que se han hecho en las últimas horas consultas a Washington por cuanto el texto de algunas de las cláusulas redactadas en inglés, no han podido ser claramente interpretadas. Se cree que el tratado podrá firmarse en la semana próxima y muy probablemente el día 14.

### Delegado peruano

...ra tratar diversos asuntos relacionados con el litigio de límites con el Perú.

El destacado diplomático ecuatoriano, que fué recibido en el aeródromo de Seis de Setiembre por los miembros de la legación de su país y funcionarios de nuestra cancillería, expondrá al ministro de Relaciones Exteriores, Ruiz Guiñazú, los puntos de vista de su país con respecto al litigio.

Luego se dirigirá al Brasil, otras de las naciones mediadoras en el conflicto peruano-ecuatoriano.

### MUNICIPALIDAD DE SANTA FE

Licitación Pública para la provisión de ... en general, ... , sellos de goma, etc., etc.

... Santa Fe, octubre 4 de 1941. — Juan B. Ferrer, Jefe de Compras y Depósitos. — Luis de Pálma, secretario de Gobierno.

Licitación Pública para la provisión de ... , sellos, estampillas, etc.

... Santa Fe, octubre 3 de 1941. — ... Jefe de Compras y Depósitos.





# E. Ríos no cuenta con la ayuda inmediata del gobierno de la nación

## El gobernador dirigió una nota al M. del Interior sobre las viviendas económicas para la provincia

PARANA, 9 — Existen motivos para creer que no es precisamente Entre Ríos la provincia argentina más favorecida por la política que sigue el gobierno nacional en materia económica, y si, salvo casos excepcionales, pruebas evidentes que señalan una mejor disposición de forma que de contenido, llegándose a ofrecerse el episodio poco grato de no cumplirse leyes sancionadas por el Congreso, por ejemplo la ley 12.637, y aún declaraciones atribuídas al doctor Castillo, en oportunidad de las últimas inundaciones del río Uruguay, profusamente difundidas por la oposición provincial, en las cuales la generosidad expresada por el vicepresidente en ejercicio corrió pareja al olvido posterior.

Son clásicas ya las notas que periódicamente envía el gobierno entrerriano al de la Nación, ya sea porque la remisión de las semillas para la siembra del cereal parecía no llegar nunca...

... plimiento de los fines determinados en dicha autorización.

"Las inundaciones ocurridas ese año y que determinaron la sanción de la ley No. 12.637, afectaron a las poblaciones ribereñas de Concordia, Concepción del Uruguay, Gualeguaychú, Gualeguay, Villaguay y Rosario Tala. La suma destinada por esa ley para auxilio a los damnificados, no se hizo efectiva, por lo que muchos modestos pobladores quedaron sin viviendas y otros arreglaron las suyas en las condiciones precarias que les permitió su situación.

"En mérito de ello, permítome solicitar de V. E. quiera recomendar a la aludida Comisión Nacional, se sirva incluir en su plan de construcción de pequeñas viviendas económicas el número que fuese posible en esta provincia, preferentemente en las localidades que han sido más perjudicadas".

### El presupuesto municipal del año 1942

### La reunión de anoche en la Cámara de Diputados

### El senador Palacios y la cancillería

### Homenaje a Lavalle

### Sepelio del contralmirante Moneta

### La reunión en el Concejo Deliberante

## A bordo de un porta-aviones británico



Marinos accionando un aparato calculador de distancias a bordo de un porta-aviones británico. En segundo término, la torre de — mando —

# El grupo mayoritario de la U.C.R. confeccionó una lista de candidatos a concejales

## Figuran en la misma dirigentes como los Sres. Navarro, Rodríguez Araya, Susán, Ferrari, Núñez, Noriega y otros

ROSARIO, 9. — Tuvo lugar anoche en el comité departamental del radicalismo, una reunión de dirigentes, donde en vista de la actitud de "Acción Radical" se resolvió confeccionar una lista de candidatos a concejales, que se votará en el comicio interno del 19 del corriente.

Figuran como candidatos a la reelección, el actual presidente señor Navarro, el vice primero ingeniero Isella y el doctor Rodríguez Araya y los demás candidatos son los señores Luis Ferrari, Eduardo A. Núñez, doctor Juan J. Noriega, doctor Serafín Santich y doctor José C. Susán como titulares y Nicolás Lazarino, Antonio Pirani, Rafael B. Guerrero y doctor Juan E. de Larrechea, como suplentes.

Se resolvió dar un comunicado...

... de 800 de sus componentes, se informó del resultado favorable de las gestiones de arreglo con los representantes de la Unión Gráfica Industrial, debiendo firmarse hoy el contrato colectivo de trabajo. Quedó resuelto que hoy se presentaran como de costumbre a trabajar, quedando el gremio en estado de asamblea, pues el Departamento del Trabajo se comprometió a conseguir la firma de las casas no afiliadas. En la asamblea de ayer hicieron uso de la palabra, los inspectores de dicha entidad, señores Yanicelli y Cornejo Arias, elogiando la cordura de los gráficos.

### Homenaje a Lavalle

ROSARIO, 9. — En la esquina de Córdoba y Lavalle se efectuó a las 12, la colocación de una placa...

### Exposición de flores

### Formularáse una protesta

### Las fiestas religiosas

### Desalojo de un comité radical

### El "Día de la Raza"

### Licitación desierta

ROSARIO, 9. — Ningún interesado se presentó ayer a licitación municipal para adquirir 200.000 pesos en "Bonos de Pavimentación".

### Encontróse el cadáver de un "ciruja"

### Una visita al doctor Castillo

### Arreglóse el conflicto de los gráficos

# Ecos de la visita del vice presidente de la nación Dr. Castillo a Rosario

## Los actos realizados en su honor no tuvieron "médula de pueblo" pues éste, en previsión de actos hostiles, fué mantenido a distancia

ROSARIO, 9. — Aduciéndose que carecían de "médula de pueblo" en la Cámara de Diputados, en marzo de 1911 fueron rechazados los diplomas de los electos por el departamento San Jerónimo, doctores Héctor S. López y Francisco N. Caminos.

Ese famoso concepto del miembro impugnante doctor Barrera, puede aplicarse ahora al viaje que efectuó el vicepresidente en ejercicio doctor Castillo a Rosario. Los actos realizados en su honor, no tuvieron "médula de pueblo", pues éste, en previsión de actos hostiles, que habrían sido impropios de la cultura de Rosario, fué mantenido a larga distancia, aparte que el tráfico se suspendió horas antes del paso de la comitiva presidencial y ésta iba en automóvil a una velocidad de 60 kilómetros por hora.

Y cuando a último momento se dispuso que el pueblo pudiera tener acceso al muelle de la calle Buenos Aires, para la despedida, no se le encontró y resultó inútil las dos vueltas que por la cubierta de proa a popa se hizo hacer al doctor Castillo, y que el ministro del Interior, doctor Culaciati, para halagarle, le hablara...

... se sostiene que es propio del "gobierno chico para una provincia grande" que hay ahora en Santa Fe.

En cambio en el banquete de la Bolsa de Comercio, el periodismo fué invitado sin limitación alguna, tanto que hasta los cronistas de la Casa Rosada, que venían con el doctor Castillo, tuvieron su asiento, que no le pagaba el gobierno sino la entidad organizadora.

### DESORDEN PROTOCOLAR

Para dirigir las cuestiones protocolares se destacó al secretario de legación agregado a la presidencia señor Rufino Laspiur, que cometió una serie de gaffes, tanto que al último resolvióse no tomárselo en cuenta.

Basta decir que se reconoció la eficacia de la observación de "El Litoral" sobre el sitio secundario que en la comitiva de automóviles a la llegada del doctor Castillo, habíasele asignado al senador Caballero, tanto que fué modificado.

La mesa del banquete de la Bolsa fué organizada directamente por la comisión organizadora, con prescindencia del señor Laspiur, que sólo hizo una observación...

### EL BANQUETE DE LA BOLSA

### EL BANQUETE DEL GOBIERNO

... mo, se dispuso desde el ministerio de Gobierno que el vino blanco a servir debía ser de determinada marca francesa, cuyo gestor lo obtuvo a fuerza de verdadera muñeca, pues el tipo negro fué nacional.

En otros banquetes oficiales, aun en los ofrecidos en honor del príncipe del Piamonte y del embajador de España señor Ramiro de Maeztu, por los gobernadores Aldao y Gómez Cello, fué invitado el periodismo. Ahora no sucedió eso, que...

... fuera reservada, no la retiró. Impresionó favorablemente el discurso del presidente de la Bolsa de Comercio señor Dianda, sobre todo en los conceptos formulados respecto al próximo destino del puerto de Rosario.

Ya se sabe que la Bolsa hizo cuestión fundamental, que el discurso debía ser contestado por el vice presidente en ejercicio doctor Castillo, siguiendo los precedentes establecidos, y no por el ministro del Interior, como apareció en el primer momento.

### UN RECUERDO PARA EL DOCTOR ORTIZ

Cuando el señor Dianda, en su discurso dijo: "No lo haré sin for-...

... mular mis votos y la de todos los concurrentes a este acto, por la salud del señor Presidente de la República doctor Roberto M. Ortiz", un nutrido aplauso saludó dichas palabras, cosa que luego comentóse animadamente como muestra del estado de ánimo del auditorio.

El doctor Castillo, no tuvo la menor palabra para el ausente, y se ha sabido luego que al someterse el texto del discurso que debían contestar, —según lo establece el protocolo —, habría pedido la eliminación de las palabras "pronto restablecimiento", que fueron reemplazadas "por la salud".

### EL DOCTOR IRIONDO

En honor a la verdad, puede decirse que el ex gobernador Iriondo, goza ahora de una popularidad que antes no tenía, pues bastaba su aparición en cualquier sitio para que le aplaudiesen y fuera rodeado.

Contribuye así a acentuar su carácter de "Reina madre", y a que la gente recuerde cada vez másel enorme cambio de ocupantes que hubo en la Casa Gris.

### EL SENADOR CABALLERO

... el ex diputado nacional doctor Biancofiori, que por razones de salud hace largo tiempo que está alejado de toda actividad, que fué muy saludado, dándosele un sitio preferente.

### UN ERROR DE TRANSMISION

El locutor de la transmisión telefónica del acto realizado el martes a la tarde, en el teatro de la Opera, dijo que entre los asistentes estaba el doctor Emilio Argañaraz, cuando debió ser Joaquín. Resulta así que este último, sigue siendo desconocido en su ciudad natal, confundiéndosele con su hermano médico, director de la Administración Sanitaria y candidato a diputado nacional.

## El "Almirante Brown" en Puerto Belgrano

PUERTO BELGRANO, 9 — A las 10,30 llegó a la base local por sus propios medios el crucero "Almirante Brown". Esa nave fué objeto de reparaciones en Mar del Plata que permitieron su normal navegación.

### Falleció una víctima del choque del Corrientes

MAR DEL PLATA, 9 — Dejó de existir el cabo maquinista Edmundo Dante Lanni, una de las víctimas del choque registrado el viernes último entre el crucero "Almirante Brown" y el torpedero "Corrientes". Con la muerte de Lanni el número de decesos conocidos se eleva a cuatro.

### Libertad de tres mil pájaros

BUENOS AIRES, 9 — Hubo esta mañana en el Parque 3 de Febrero, una simpática ceremonia. Tres mil pájaros fueron puestos en libertad destinados a repoblar los paseos de ese parque.

EL LITORAL
DIARIO DE LA TARDE
Fundado el 7 de agosto de 1918
por don Salvador Caputto
Agencias y corresponsales principales
SANTA FE, OCTUBRE 9 DE 1941

## ¿Para qué se quiere conocer el costo de la vida obrera?

Hace años que periódicamente se vienen dando a publicidad noticias relativas al nombramiento de comisiones para averiguar el costo de la vida, las condiciones del trabajo, en el norte o en el sur, en las industrias o en el campo. Esas investigaciones se proyectan desde la legislatura, en unos casos, y en otros por conducto del Departamento del Trabajo o el Ministerio de Fomento. La cuestión es que hasta ahora nada serio se ha hecho al respecto, con ser que no es nada difícil averiguar el promedio del costo de la vida, en familias obreras, porque en realidad hay un costo mínimo de la vida, o de la subsistencia humana, que varía o fluctúa de acuerdo con las variaciones de los precios de los...

... nimo Congreso Agrario Argentino, que tendrá lugar a fines del corriente mes. Las ponencias que serán puestas a consideración de los agricultores que concurran, incluyen los problemas vitales que, dejando de ser circunstanciales, representan una carga más en las continuas y desventajosas que corrientemente tiene que afrontar el agricultor.

Uno de los temas que tratará el Congreso es la organización en cooperativa de los agricultores. El temario comprende como segundo punto la defensa de la producción por medio de organismos financiadores y distribuidores de la cosecha. A este respecto conviene recordar las recientes gestiones y los proyectos que están a estudio de las Cámaras; el congreso agrario apoya la creación de una entidad similar a la Junta Nacional de Carnes, claro que con las modificaciones que la experiencia ha determinado en su función específica y no en la teórica que la ley le acordó. Además, entre otro de los temas a tratarse, figura la diversificación de la producción, propendiendo a la explotación mixta; este punto ha sido motivo de estudios por parte del gobierno, que nunca han pasado de tales. Las condiciones de la comercialización de granos induce a pensar que un medio de atemperar los altibajos que se producen constantemente podría consistir en los trabajos mixtos.

El cuarto tema, es la elevación de la cultura campesina y modificación de los planes de estudio en las escuelas de campaña. Los recursos que a este efecto pueden...

... cia va a hacer que los productores se decidan a solicitar su ayuda a cambio del favor político, que es precisamente el propósito oculto de todas estas actitudes. Por el contrario, no logrará sino hacer más grande su divorcio con el pueblo y terminará al final por perder el apoyo de los propios partidarios honestos del interior, que no pueden solidarizarse con este equivocado criterio de gobierno.

## El gobierno provincial y los productores de Gral. Obligado

## Los congresos agrarios

## Hasta el 31 del corriente prorrogó el P.E. el período extraordinario de sesiones

Anoche el gobernador firmó un decreto que dió a publicidad el Ministerio de Gobierno e Instrucción Pública, prorrogando hasta fin del mes corriente, el período de sesiones extraordinarias de la Legislatura.

El decreto ha sido comunicado de inmediato a las Cámaras a los efectos de la convocatoria a sesiones.

## Museo Municipal de Bellas Artes

### Exposición del Libro Santafesino y concurso de afiches

El Museo Municipal de Bellas Artes ha resuelto efectuar una Exposición del Libro Santafesino y un concurso de afiches alusivos a la importancia del Libro como vehículo de cultura y la necesidad de su difusión mediante la incitación a la lectura...

## Legislativas

## La Exposición de Arte Panamericano

## Regresó ayer el gobernador acompañado por los ministros

## Dpto. del Trabajo

## 300.000 pesos costará el edificio para la Escuela-Hogar del P. de Menores

El presidente de la Junta Central del Patronato de Menores, señor Leopoldo Chizzini Melo, de acuerdo con una disposición del Poder Ejecutivo, ha tomado posesión del terreno adquirido para la construcción de la Escuela Hogar Santa Fe, en esta capital.

El costo de la obra ha sido fijado en 300.000 pesos y la partida ha sido incluída entre las obras que serán ejecutadas en el ejercicio venidero.

Las autoridades del Patronato han iniciado la plantación de árboles de sombra.

## Casa Gris

### Actividades del gobernador

Esta mañana el doctor Argonz recibió a los legisladores señores Prudencio Ledesma, Simón Carlen y doctor Rafael Vega Mileat.

Conversó con los vocales del Banco Provincial, casa local, Sr. Aquiles Allevi y Dr. José H. Menchaca; con el presidente de la Dirección de Obras Públicas ingeniero Celestino Mounier, y recibió al señor Manuel María Zavalla, que ha sido designado comisario sumariante en la jefatura local.

Recibió después al intendente de Esperanza Dr. Horacio Cursack, al arquitecto Guerino Guerra, y a los señores Antonio Contristano, H. González y J. Bienvra...

## Notas

### Las opiniones del profesor Pimenta

... que, indignado por las atrocidades ordenadas por el pretor Galba, general y gobernante designado por Roma para pacificar el extremo occidental de su imperio, alzóse contra éste organizando una guerra de guerrillas que durará muchos años y puso a prueba a numerosos generales romanos. Los autores latinos de aquel tiempo, así como los informes oficiales suministrados por los jefes militares de Roma, lo llaman truhán, asesino redomado, bandolero astuto, enemigo del orden y de la civilización, etc. Poco faltó para que lo tildasen de comunista, como a los sublevados actuales. Para portugueses y españoles, Viriato fué un prototipo de patriotismo, en virtud de lo cual se le han levantado estatuas. Es común que de lejos juzguemos hermoso lo que de cerca nos parece feo, dualidad en que ha caído el profesor Pimenta por no juzgar como historiador lo que acontece en nuestros días o por no apreciar con criterio político lo que aconteció en su propio país hace ahora veintidós siglos.

## Municipales

### Departamento Ejecutivo

Además de los asuntos administrativos, el intendente, señor Hugo Freyre, atendió esta mañana en su despacho a los concejales A. Scarponi y Heberto Cassanello y a los señores Ramón Garay, Benito Galiano, Carlos Cassanello, doctor Walter Taboada, vicecónsul de España señor Guzmán Ruiz y Juan J. Sanz (hijo)...

## "EL CIUDADANO"

**Manuel Villegas López**

El cinema norteamericano, en busca siempre de nuevos asuntos para sus argumentos, no se ha ocupado sin embargo de las extraordinarias aventuras de los exploradores, de los conquistadores. El genovés Juan Gaboto, con patente inglesa de Enrique VII y el florentino Juan Verrazzano, bajo la bandera francesa de Francisco I. Y los españoles Ponce de León, y Pánfilo de Narváez y Hernando Soto. Y las maravillosas hazañas de Cabeza de Vaca. Y Pedro Minuit comprando a los indios la isla de Manhattan con cuentas de vidrio. Y los que llegan en urcas panzudas, llamadas "mediafana" o "inquietud". Y las casacas rojas de los ingleses, y las casacas azules de los franceses... El cinema norteamericano no ha podido interesarse por todo este maravilloso orbe aventurero, porque esta aventura no era aun los Estados Unidos.

Los Estados Unidos comienzan con las carretas. La larga fila de carretas lentas, de ruedas macizas y blancos toldos redondos, con gesto de navío en el mar de tierras, inmóvil y pardo, de la planicie sin límites. Y el "pionier", con su viejo fusil, y los jinetes indios que atacan las caravanas, y los soldados de uniforme azul que llegan desde el fuerte de madera, donde ondea la bandera de las barras y las estrellas. Las carretas son ya los Estados Unidos y por eso el cine norteamericano encuentra en ellas su primer tema histórico: la colonización.

Después es el cow-boy, en la historia y en el cine. Arizona, Llano Estacado, Bad Land, Texas... Galope loco, lazo tendido, grito al viento. La taberna de troncos de árbol y las batallas de la santería pulverizadas a balazos; lucha bárbara y ciega a tiros y puñetazos. Y el "sheriff" con su estrella en el pecho. El cow-boy es el primer estadio de la organización de una sociedad: el pastor, Y de la ley, y las costumbres, y las ideas y los ideales... El cow-boy es el embrión de un pueblo —autoconfianza, pragmatismo, optimismo, espíritu arrollador— y por eso es el tema constante, —de ayer, de hoy y mañana— del cinema norteamericano. En la sociedad yanqui está siempre el Far-West y en el cinema norteamericano está siempre el film de Far-West.

1924. Norteamérica es el apogeo del "taylorismo", de la racionalización industrial, de la gran producción en serie. El consumo es el Dios de la economía yanqui: consumir más para producir más. Y para consumir más, refinar la vida, ampliar las necesidades, subir los sueldos, vender barato. Todo al alcance de todos: el "bungalow" silencioso, el departamento mecanizado, el coche Ford, el fin de semana con la muchacha rubia, la fortuna... ¡querer es poder! Es la "prosperity". Y surgen en el cine todas aquellas películas de costumbre, optimistas, arrolladoras, alegres, donde un empleado busca la riqueza, y la encuentra siempre, y se casa con la muchacha que ama. El cinema de la leyenda dorada.

En 1927 King Vidor hace un film titulado "La multitud"; la película del empleado optimista y emprendedor, que busca la fortuna... y que se hunde sin remedio. La película de una "prosperity" que llevaba la crisis dentro. Y dos años después llega —no en la pantalla, sino en la vida— el famoso crac bancario, la gran bancarrota; cierran los bancos, los valores bajan en un día cincuenta puntos, millones de dólares desaparecen en la sima de las sociedades en quiebra... Es la crisis.

Y las mismas cualidades —optimismo, autoconfianza, espíritu arrollador— que camino de la "prosperity" produjeron el cow-boy, camino de la crisis producen el "gangster". Aquel "smith", de donde salían disparos inagotables, se ha convertido en el rifle ametrallador con que se defiende el bandido sitiado; pero el espíritu es el mismo. En el cine son los films "gangster", toda una época desde "la ley del hampa" de Sternberg a "Scarface" de Howard Hawks.

Tras ella llega, como su consecuencia natural, la etapa del cinema disconforme, que responde a una realidad de disconformidades. En la pantalla, va desde "Soy un fugitivo" de Mervyn Le Roy hasta "Vidas de ira" de John Ford. Dentro de este cinema disconforme está "El ciudadano", de Orson Welles. Aunque con otro carácter y en otra dimensión.

Porque la tremenda tragedia bélica de Europa hace erguirse a Norteamérica —a América, en general— conforme con su destino y orgullosa de su paz. Se siente, también, en cierto modo y cada vez más, el árbitro de los destinos del mundo. Y por eso "El ciudadano" no es un film de aguda crítica social —como "Vidas de ira", como "Esclavitud", como "La casa de los muertos", como "Ana Vickers", como "El presidente fantasma"...— sino la superación de la disconformidad para alcanzar un plano más alto, más esencial.

Es la crítica —¿directa, indirecta?— de todo un concepto de la vida. El ciudadano —el gran ciudadano norteamericano, el ensueño realizado de aquel emprendedor y optimista de la época de la "prosperity"— es un super-hombre dueño de todo lo que un ser humano puede tener: fortuna fabulosa, poder sin límites, castillos, museos, jardines zoológicos, colaboradores que le admiran, enemigos que le temen... todo. Todo menos su propia vida; la vida necesariamente humilde del hombre que camina sobre la tierra, que teje el ensueño eterno y repetido bajo el cielo estrellado, que aguarda la primavera para ver florecer los árboles, que gusta de contemplar las nubes blancas para sentir la eternidad y necesita del amor para sentir el tiempo... Antonio Machado decía que mientras la mayoría de los pueblos tratan de redimirse por el trabajo, el pueblo español trata de conseguirlo por el ascetismo. El norteamericano trata de obtener por el trabajo algo más que la redención: trata de conquistar el triunfo. Que es también mucho menos. Porque es todo un pueblo y sus hombres que, obstinados en triunfar, se olvidan de vivir.

Este es, simplemente, el drama de "El ciudadano"; el drama de Norteamérica, uno de los pueblos más poderosos de la tierra. Por eso, este gran film de Orson Welles está dentro de esta etapa del cinema yanqui disconforme. Pero está, también más allá, más alto y más hondo de la simple anécdota. Es una de esas películas que resumen un país, conteniendo lo fundamental de su presente y de su pasado. Quizás también de su futuro.

## Movimiento Político

### U.C.R. (C. NACIONAL)

#### Comité 3a. sección

La mesa directiva del comité Bernardino Rivadavia, de la 3a. sección, de acuerdo con lo resuelto...

## Nuevo miembro de la Academia Americana de Ciencias Políticas y Sociales

### Fué incorporado el Dr. Emilio Sánchez Ríos

## Departamento de Salud Pública

## Excursión a la chacra demostrativa del F.C.S.F.

## Universitarias

## Las caballerizas de las panaderías